

CERTIFICATE SUPPLEMENT (*)



1. TITLE OF THE CERTIFICATE (DE) (1)

Abschlussprüfung im staatlich anerkannten Ausbildungsberuf Flachglastechnologe und Flachglastechnologin

(1) in original language

2.Translated title of the certificate (EN)(1)

Final examination in the state-recognized training occupation Flat glass technologist

(1) This translation has no legal status.

3. PROFILE OF SKILLS AND COMPETENCES

- Manual and machine cutting of flat glass and treatment of edges
- · Machine processing of flat glass, in particular drilling, grinding, milling and countersinking
- · Finishing of surfaces using sand blasting, printing and sealing
- Joining of flat glass using lamination and adhesion
- Thermal treatment of flat glass by means of pretensioning
- · Acceptance, transportation and storage of flat glass
- Setup and maintenance of machines and systems
- Management and control of automated production and cutting facilities
- Planning and documentation of work, determination of work steps and checking and evaluation of work results
- Implementation of quality controls
- Coordination of work processes with upstream and downstream work areas.

4. RANGE OF OCCUPATIONS ACCESSIBLE TO THE HOLDER OF THE CERTIFICATE (1)

Flat glass technologists work in flat glass processing businesses in the industry.

(1) if applicable

(*)Explanatory notes

This document is designed to provide additional information about the specified certificate and does not have any legal status in itself. The format of the description is based on the following texts: Council Resolution 93/C 49/01 of 3 December 1992 on the transparency of qualifications, Council Resolution 96/C 224/04 of 15 July 1996 on the transparency of vocational training certificates, and Recommendation 2001/613/EC of the European Parliament and of the Council of 10 July 2001 on mobility within the Community for students, persons undergoing training, volunteers, teachers and trainers.

More information on transparency is available at: www.europass.cedefop.eu.int/transparency

© European Communities 2002

5. OFFICIAL BASIS OF THE CERTIFICATE	
Name and status of the body awarding the certificate Chamber of Industry and Commerce	Name and status of the national/regional authority providing accreditation/recognition of the certificate Chamber of Industry and Commerce
Level of the certificate (national or international) ISCED 354 This qualification corresponds to Level 4 of the German and European Qualifications Framework; cf. publication from 1 August 2013 (BAnz AT 20/11/2013 B2)	Grading scale / Pass requirements 100-92 points = 1 = excellent 91 - 81 points = 2 = good 80 - 67 points = 3 = average 66 - 50 points = 4 = pass 49 - 30 points = 5 = poor 29 - 0 points = 6 = fail A total of at least 50 grade points are required to pass the examination.
 Access to next level of education / training Certified industrial master craftsperson specialising in glass State-certified technician in relevant specialisms 	In the field of vocational training, joint declarations on the comparability of qualifications obtained in the respective vocational training systems have been signed on the basis of bilateral agreements concluded between Germany and France and between Germany and Austria.

Legal basis

Ordinance on Initial Vocational Education and Training in the Occupation of Flat glass technologist of 04/03/2018 (Federal Law Gazette, Part I, p 431)

6. OFFICIALLY RECOGNISED WAYS OF ACQUIRING THE CERTIFICATE

Final examination administered by the competent body:

- 1. after completion of dual training in a company and at part-time vocational school (normal procedure)
- 2. after retraining in a recognized training occupation
- 3. as an external examination for working people without formal vocational qualifications or persons who have been trained at full-time vocational schools or other vocational training institutions

Additional information

Entry requirements: Entry requirements are not governed by legislation; as a rule, young people are admitted after completing (nine or ten years of) general education.

Duration of training: 3 years.

Training in the "dual system":

Teaching of the knowledge, skills and competences needed for an occupation is based on the typical requirements of work and business processes and prepares the trainees for a specific job. **The training is provided in a company and at part-time vocational school**: In the company, the trainees acquire practical skills in a real working environment. On one or two days per week, the trainees attend part-time vocational school, where they are taught general and vocational knowledge related to their training occupation.

More information is available at: www.berufenet.arbeitsagentur.de

National Europass Centre www.europass-info.de